



#### COPERTURA TERMICA COMPLETA (DI SERIE)

THERMAL COVER (SUPPLIED AS STANDARD)  
COUVERTURE THERMIQUE COMPLÈTE (D'ORIGINE)  
CUBIERTA TÉRMICA COMPLETA (DE SERIE)  
VOLLSTÄNDIGE WÄRMEABDECKUNG (SERIENMÄßIG)  
ПОЛНАЯ ТЕРМОКРЫШКА (СЕРИЙНАЯ)  
غطاء عزل حراري كامل ( بموديلات)

Copertura per minipiscina idromassaggio da esterno.  
Copertura in poliuretano espanso con rivestimento in pelle sintetica, cinghie di bloccaggio.  
Colore: grigio.

Cover for outdoor hydro spa.  
Foamed cover made of vinyl leather, with strap and lock.  
Colour: grey.

Couverture pour mini-piscine à hydromassage pour l'extérieur.  
Protection en polyuréthane expansé avec revêtement en similicuir, courroies de blocage.  
Couleur : gris.

Cubierta para minipiscina de hidromasaje de exterior.  
Cubierta de poliuretano expandido con revestimiento en piel sintética, correas de bloqueo.  
Color: gris.

Abdeckung für Außen-Mini-Pool mit Hydromassage.  
Abdeckung aus Polyurethanschäum mit Verkleidung aus Kunstleder, Halteriemern.  
Farbe: grau.

Внешняя крышка для внешнего мини-бассейна с гидромассажем.  
Крышка из вспененного полиуретана с отделкой из искусственной кожи, блокировочные ремни.  
Цвет: серый.

غطاء خارجي لحمام سباحة التدليك المائي .  
غطاء من البوليوريثان المتمدد مع تجليده بجلد صناعي ,وأحزمة تثبيت .  
اللون : رمادي .



#### MODULO WI-FI

WI-FI MODULE  
MODULE WI-FI  
MÓDULO WI-FI  
WI-FI-MODUL  
МОДУЛЬ WI-FI  
وحدة Wi-Fi

Il modulo Wi-Fi può essere impiegato per modelli di minipiscine predisposte per la rete Wi-Fi.  
Con questo modulo è possibile comandare e controllare la minipiscina idromassaggio facilmente con lo smartphone tramite una app scaricabile direttamente da Internet.

The Wi-Fi module can be used with Wi-Fi ready hydro spa models. This module makes it possible to control the hydro spa easily via an App on your smartphone. The App can be directly downloaded from our web site.

Le module Wi-Fi peut être utilisé pour les modèles de mini piscines disposés pour le réseau Wi-Fi. Ce module permet de commander et de contrôler aisément la mini piscine à hydromassage à partir d'un Smartphone par l'intermédiaire d'une app à télécharger directement depuis Internet.

El módulo Wi-Fi se puede usar en modelos de minipiscinas preparadas para la red Wi-Fi. Con este módulo es posible manejar y controlar la minipiscina de hidromasaje fácilmente desde el smartphone mediante una app descargable directamente de Internet.

Das Wi-Fi-Modul kann in den mit Wi-Fi-Empfang ausgestatteten Mini-Pools benutzt werden. Mit Hilfe des Moduls lässt sich der Hydromassage-Minipool bequem mit dem Smartphone steuern; die entsprechende App aus dem Internet herunterladen.

Модуль Wi-Fi может использоваться для моделей мини-бассейнов, которые имеют выводы для подключения к сети Wi-Fi. С помощью этого модуля можно легко управлять мини-бассейном и контролировать его с помощью смартфона (через приложение, которое можно загрузить из Интернета).

يمكن استخدام وحدة Wi-Fi لموديلات حمامات التدليك بالمياه الصغيرة المجهزة بشبكة Wi-Fi .  
عبر هذه الوحدة يمكن التحكم والسيطرة على حمام التدليك بالمياه بشكل سهل بواسطة التليفون الذكي من خلال تطبيق يمكن تحميله مباشرة من الإنترنت.



#### KIT FILTRI

FILTER KIT  
KIT FILTRES  
KIT FILTROS  
FILTERSATZ  
КОМПЛЕКТ ФИЛЬТРОВ  
طقم فلاتر

Kit per sostituzione filtri.

Replacement filter kit.

Kit pour remplacement filtres.

Kit de sustitución de filtros.

Ausstattung für Filteraustausch.

Набор для замены фильтров.

طقم لإستبدال الفلاتر .



#### ASPIRATORE DI FONDO

VACUUM CLEANER  
ASPIRATEUR DE FOND  
ASPIRADOR DE FONDO  
ABSAUGER  
АСПИРАТОР НА ДНЕ  
شفاط قاع

Rimuove impurità e sporczia.

Sand and dirt remover.

Élimine les impuretés et la saleté.

Elimina la suciedad y las impurezas.

Entfernt Unreinheiten und Schmutz.

удаляет грязь и очищает.

إزالة الشوائب والإتساخات .



#### KIT TRATTAMENTO ACQUA

WATER TREATMENT KIT  
KIT TRAITEMENT DE L'EAU  
KIT DE TRATAMIENTO DEL AGUA  
WASSERAUFBEREITUNGS-SET  
НАБОР ДЛЯ ОБРАБОТКИ ВОДЫ  
طقم معالجة المياه

Il kit di manutenzione contiene ciò che serve per tenere pulita la minipiscina idromassaggio da esterno e proteggerla dalla sporczia: misurazione del valore del PH e del Bromo. Prodotti per abbassare/alzare il valore del PH.

The starter kit contains everything you need to keep the outdoor hydro spa clean and protect it against dirt: PH measuring device, chlorine test. Agent for reducing/increasing the PH value.

Le kit d'entretien contient le nécessaire pour préserver la propreté de la mini-piscine à hydromassage pour l'extérieur et la protéger contre la saleté: mesure de la valeur de PH et du Brome. Produits pour réduire / augmenter la valeur du PH.

El kit de mantenimiento contiene todo lo necesario para mantener limpia la minipiscina de hidromasaje desde el exterior y protegerla de la suciedad: medición del valor de PH y de bromo. Productos para reducir/aumentar el valor del PH.

Die Wartungs-Ausstattung enthält alles, was benötigt wird, um den Außen-Mini-Pool mit Hydromassage sauber zu halten und vor Schmutz zu bewahren: Messgeräte für PH-Wert und Brom. Produkte zum Erhöhen / Senken des PH-Werts.

Набор для обслуживания содержит то, что необходимо, чтобы поддерживать мини-бассейн с гидромассажем под открытым небом в чистоте и защищать его от грязи: измерение уровня PH и брома. Продукты для увеличения / уменьшения PH.

طقم أدوات الصيانة ويشتمل على ما يلزم للحفاظ على نظافة حمام سباحة التدليك من الخارج وحمايته من الإتساخات:  
يقوم بقياس قيم PH والبروم.  
منتجات لخفض/رفع قيم PH .



#### SOLLEVATORE PER COPERTURA

COVER LIFTER  
DISPOSITIF DE SOULÈVEMENT POUR COUVERTURE  
ELEVADOR DE CUBIERTA  
HEBER FÜR ABDECKUNG  
ПОДЪЕМНИК ДЛЯ КРЫШКИ  
رافع الغطاء

Supporto per sollevare/abbassare la copertura.

Frame for putting on / taking off the cover.

Support pour soulever / abaisser la couverture.

Soporte para elevar o bajar la cubierta.

Vorrichtung zum Heben / Senken der Abdeckung.

Кронштейн для подъема / опускания крышки.

حامل لرفع / خفض الغطاء .